Хрѣма, -мавица *и* **Хропотница**, *sf.* le catarrhe, graillement *m*; 1. *Méd.* le coryza *ou* rhume de cerveau; 2. **изцѣрявамъ —**, *va.* désenrhumer; 3. **отървавамса отъ —**, *vr.* se désenrhumer.
Хрѣмаво джхане, *sn. Méd.* l'égophonie *f.*
Хрѣнъ, *sm. plante*, raifort sauvage *ou* cran *et* cranson *m.*
Ху! *interj.* 'ho; ‖ **— брее**, *fam.* tarare.
Хуари (*варка*), *sn. Mar.* le 'houari.
Хубава миризма, *sf.* l'arome *m.*
— страна [**отъ —**, *adv.* en beau.
Хубавелка дѣвойка, *sf.* joli petit *m.*
Хубавелькъ, *adj.* bien troussé.
Хубавецъ, *sm.* un beau *ou* bel, un blondin.
Хубавина, *sf.* la grâce.
Хубавица, *sf.* belle, beauté, nymphe *f.*
Хубавичка кѫщичка, *sf.* la bonbonnière.
Хубавичко лице (*миличко*), *sn. fam.* le minois.
Хубавичькъ, *adj. dim.* joliet; ‖ *fam.* bellot.
Хубаво, *adv.* joliment, gentiment, avec art; 1. **всяко — и отбрано**, *fig.* la crême; 2. **мирише на —**, *v. imp.* il fleure; 3. **най —**, l'optimité *f*; 4. **твърдѣ —**, *adv.* à miracle; 5. **-вото**, *sn.* l'élite *f*; 6. **най —**, le superfin, la fleur, le joli, la quintessence; ‖ *fig.* l'elixir *m*, la perle, le suc, la moelle; ‖ (*въ нѣщо*), *fig.* la rocambole; 7. **отбирамъ -то**, *va.* écrémer.
— врѣме, *sn.* il fait beau.
— миризливъ, *adj.* balsamique, odorant *et* -riférant, à la frangipane, de frangipane.
— облеченъ, *adj. fam.* bien ficelé.
— писало, *sn.* lettre moulée *f.*
— писане, *sn.* la caligraphie.
— писецъ, *sm.* un caligraphe.
Хубостникъ, *sm. fig.* un manvais sujet, plat pied *ou* pied plat.
Хубость, *sf.* la beauté, vénusté *f.*
Хубавъ, *adj.* charmant, gentil, gent, beau, bel, joli, élegant, brave; 1. **най —**, par excellence; ‖ **— видъ**, *sm.* superfin, *adj*; 2. **ставамъ по —**, *vn.* s'embellir.
Хубавы голѣмы очи, *sn. pl.* yeux bien fendus, *m.*
— занаяты, *sm. pl.* les buaux-arts *m.*
— искуства, *sn. pl.* les beaux-arts *m.*
— наукы, *sf. pl.* les belles-lettres *f.*
Хугенотско исповѣдане, *sn.* le 'huguenotisme.
Хугенотъ, ка, *s.* 'huguenot, ote; ‖ **-ски**, *adj.*
Хуй, *sm.* la verge.
Хукарь (*ладія*), *sm.* la 'hourque *et* 'hougre *m.*
Хула, *sf.* le blâme, réprobation, répréhension, désapprobation *f*, jurement *m*, animadversion *f*, anathème *m*; ‖ **тежка —**, le blasphème; ‖ **достойнъ за —**, blâmable, répréhensible, *adj.* [ment *m*, critique *f.*
Хулене, *sn.* la détraction *et* -tation, dénigre-
Хулилникъ, ница, *s.* desapprobateur, détracteur, improbateur, trice; contrôleur, frondeur, euse; un épilogeur, critique *m*; ‖ *fam.* critiqueur, redresseur *m.*
Хулителенъ, *adj.* improbateur, répréhensif, détracteur, desapprobateur.
Хулкъ (*ладія*), *sm. Mar.* l'heu *m.*
Хуля, *va.* blamer, réprouver, condamner, fronder, détracter, redire, trouver à redire, trouver mauvais, médire de; 1. draper, censurer, 'houspiller, chicaner, denigrer, désaprouver, critiquer, gloser sur; 2. *fig.* contrôler, stigmatiser; 3. *fam.* épigloter sur; 4. *pop.* dauber.
Хума, *sf.* l'argile *f*; **-менъ**, d'argile.
Хуммеръ (*морски голѣмъ ракъ*), *sm.* le 'homard.
Хурія (*райска дѣвойка*), *sf.* une 'houri.
Хурка, *sf.* la quenouille; 1. (*съ кѫдѣла*), la quenouillée; 2. (*малка хурчица*), la quenouillée; 3. (*партія*), *fig.* le parti.
Хусарь, *sm.* un 'hussard; ‖ **по -рскы**, *adv.* à la 'hussarde.
Хытра гадина, *sf.* une galante; 1. *fig.* un fureteur, lime *f*; 2. *pop. fig.* un dessalé; 3. (*за човѣкъ*), une fine mouche, manoeuvre *m*; ‖ *fam.* un déniaisé.
— жена, *sf.* une fine lame.
— измама, *sf.* la circonvention.
— лѫжа, *sf. fam.* l'escobarderie *f.*
— присмѣвка, *sf. fig.* sel attique *m.*
Хытрецъ, *sm.* un drôle, rusé, madré, fin matois, politique *m*; *s.* patelin, ine *et* -lineur, euse; 1. *fig.* un furet, pèlerin, vieux reître *m*, lime *f*; 2. *fam.* un escobard, narquois *m*; 3. *fig. fam.* fin merle *m*; 4. *fig. pop.* un dessalé
Хытрина *и* **-рость**, *sf.* la politique, tour, rubrique, menée *f*; ‖ *fig.* la subtilité; ‖ **-рины**, *pl.* la finasserie, des tours de souplesse, *m.*
Хытричькъ, *adj. fam.* finet *et* finot.
Хытріо, *sm.* rusé compère *m*, un fin.
Хытро, *adv.* finement, avec art.
— вмѫкване (*въ община*), *sn.* l'intrusion *f.*
— доказателство, *sn.* l'argutie *f.*
— изрѣчене, *sn. fig.* la bluette.
— посвоене, *sn. Jur.* la captation.
Хытрость *и* **-рина**, *sf.* la finesse, artifice *m*, ruse, surprise, trigauderie, ruse *f*, engin *m*; 1. *fig.* la machine, des yeux de lynx, stratagène, retour *m*; 2. *Jur.* le dol; 3. *fam.* la motoiserie; 4. **— срѣщо —**, la contre-batterie, contre-finesse *f*; 5. **съ — постигнувамъ нѣщо отъ нѣкого**, *va.* tirer une carotte; 6. **търся съ — да придобыя**, *va.* capter; 7. **придобытъ съ —**, *Jur.* captatoire, *adj.* 8. **употрѣбявамъ —**, *va.* faire patte de velours.
Хытьръ, *adj.* ingénieux, fin, politique, diseur de bons mots, narquois, malin, patelin, ma-